

Slovak Hygienic Paper Group
Eco-Invest Group Member



www.shpgroup.eu

Výročná správa
Annual report

2012

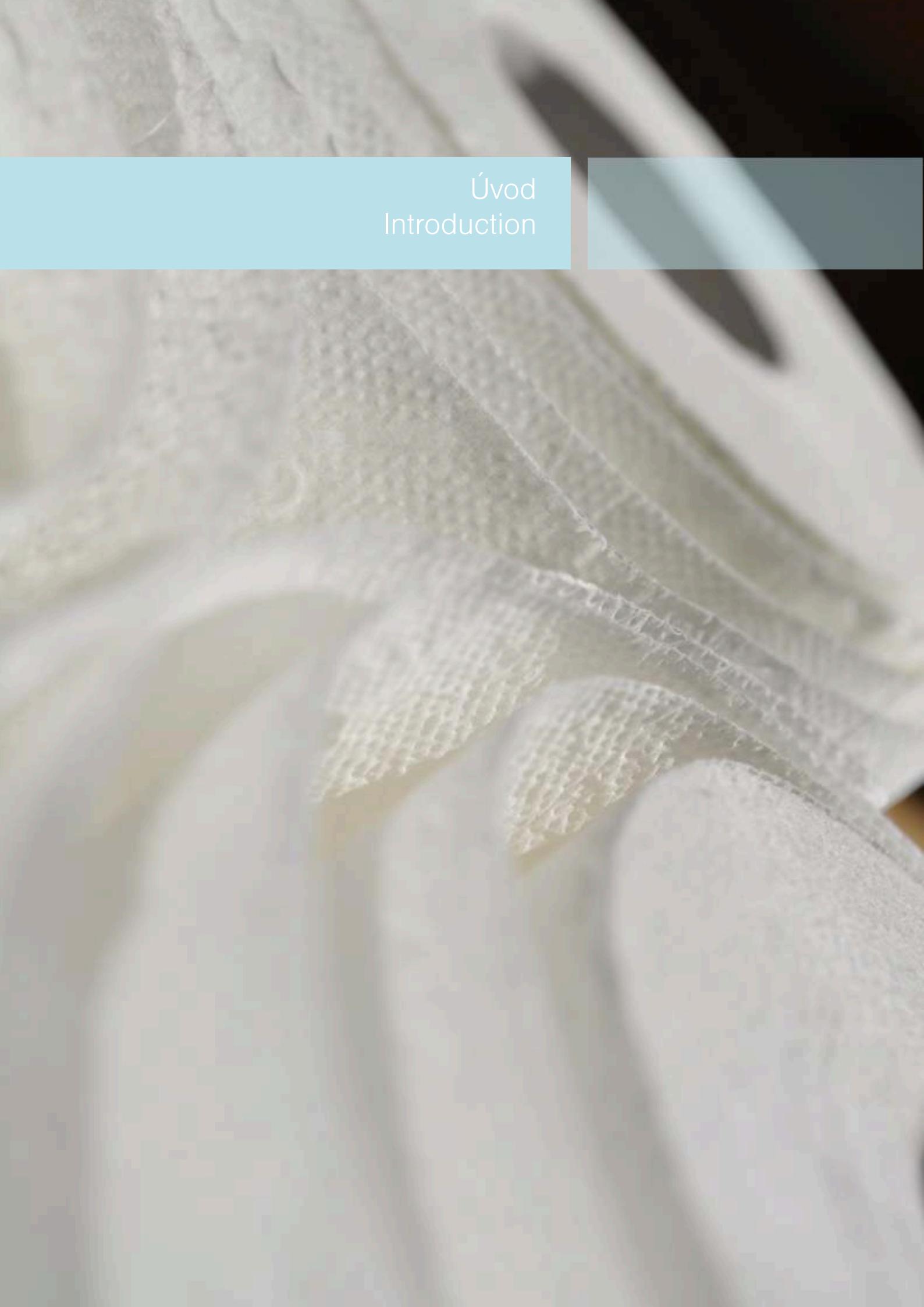




Slovak Hygienic Paper Group
Eco-Invest Group Member

Obsah Content

Úvod Introduction	3
1. Produkty a distribúcia Products and distribution	6
Štruktúra predaja Sale structure	9
Riadenie dodávateľského reťazca Supply Chain Management	10
2. Ekonomické výsledky Economical results	11
Konsolidovaná súvaha Consolidated Balance Sheet	12
Konsolidovaný výkaz ziskov a strát Consolidated Report of Profit and Loss	15
Správa nezávislého audítora Independent Auditor's Report	18
3. Výrobné spoločnosti SHP Group SHP Group Production Companies	25
Audity a certifikácie podnikov SHP Group Audits and certifications of SHP Group companies	26
Zamestnanci Employees	29
4. Životné prostredie Environment	31
Životné prostredie Environment	32
5. Vedenie SHP Group/KONTAKTY SHP Group Management/Contacts	34
Vedenie SHP Group SHP Group Management	35
Kontakty Contacts	



Úvod Introduction

Vážení akcionári, obchodní partneri a kolegovia,

Rok 2012 by som pre skupinu spoločností SHP Group nazval rokom náročným ale dôležitým, keďže ho jednoznačne považujem za rok, kedy bol uskutočnený prvý krok pre začiatok novej éry budúceho fungovania skupiny. Udialo sa viacero zmien, ktoré mali ale najmä budú mať výrazný vplyv na súčasné a predovšetkým budúce fungovanie spoločnosti.

Optimalizácia po stránke prevádzkovej, technickej, ale aj ekonomickej má zabezpečiť cestu k vyrovnanému hospodáreniu aj keď sme pozitívny hospodársky výsledok v roku 2012 ešte nedosiahli. Bolo potrebné pristúpiť aj k prehodnoteniu činností a reorganizácii niektorých organizačných útvarov, ako aj iných činností spoločnosti. Významné opatrenia na strane riadenia pracovného kapitálu najmä v oblasti zásob, ale aj pohladávok či záväzkov umožnili vytvoriť priestor pre zabezpečenie a pokračujúce udržanie finančnej stability. Efektom týchto opatrení je skutočnosť, že finančná zadíženosť skupiny poklesla medziročne o 3,8 mil. EUR.

Po mesiacoch fungovania v nastavenom režime dnes môžeme konštatovať, že sme na dobrej ceste k celkovému ozdraveniu skupiny.

Proces revitalizácie spoločnosti bol naštartovaný s optimizmom, hoci zároveň sme si boli vedomí veľkého záväzku v oblasti znižovania celkových nákladov a zvýšenia efektívnosti procesov spoločnosti nielen krátko-dobo, ale aj do budúcich rokov. Za obdobie roku 2012 skupina SHP súčasťou stratu pred zdanením vo výške 2,1 mil. EUR, to je ale oproti roku 2011 lepší výsledok hospodárenia o 1,8 mil. EUR napriek reštrukturizačným opatreniam rádovo v stáciách EUR. Tento výsledok je o to významnejší, že ho firma dosiahla pri medziročnom poklese tržieb z predaja výrobkov a tovaru, vzhladom ku komplikovanej situácii na trhu spôsobenej tlakom obchodných reťazcov.

Dear shareholders, business partners and colleagues,

I would qualify the year 2012 as difficult, but very important for all the production companies of the SHP Group, as far as I unambiguously consider it as the year, when we made the first step towards the beginning of a new era of future operation of the Group. We made several changes that would particularly have a great impact on current, but mainly future operation of the company.

Optimization of operational, technical, and also economical situation shall ensure a balanced economy even though we did not reach positive economic result in 2012. It was necessary to evaluate activities and to reorganize several organization divisions, as well as other activities of the company. We took important measures regarding management of working capital, particularly in stocks, but also standbys and obligations, so we were able to create a space to ensure and maintain the financial stability. By taking these measures we were able to decrease indebtedness of the Group for EUR 3.8 mil. annually.

After months of operation in this mode we can state that we are on a good way to the entire recovery of the group.

The process of revitalization of the company was optimistic, but at the same time we were aware of a great commitment to decrease overall costs and to increase effectiveness of the processes within the company not only for a short-time period, but also for the future. In 2012, the SHP Group shown a loss before taxation amounted to EUR 2.1 mil. In comparison with 2011, this result is better for EUR 1.8 mil. in spite of restructuring measures in hundred thousands of EUR. This result is even more important because of the fact that it was achieved by the company in annual decrease of revenues from sales of the products and goods due to complicated situation on the market caused by a pressure of retail chains.

Pre úsek predaja a marketingu bol rok 2012 rokom významných organizačných a procesných zmien, pričom ich zviditeľnenie očakávame v prichádzajúcom období. V tejto zložitej situácii, sme sa zamerali na vylepšenie portfólia výrobkov predávaných pod značkou Harmony, čo vyústilo v pozitívny efekt zvýšenia predaja o takmer 11%.

V roku 2012 preukázalo odhadlanie zamestnancov našej skupiny dosiahnuť výsledky, ktoré zabezpečia konsolidáciu spoločnosti. Kvalifikovaní a zruční zamestnanci sú kľúčovou silhou stránkou našej spoločnosti a dobrým základom pre budúci rast. Dôsledná optimalizácia, bezpečné a súčasne kvalitne vykonávané operácie, dôraz na efektívne vykonávané činnosti sú prístupy, ktorými môže každý z našich zamestnancov prispieť k tomu, aby spoločnosti združené v skupine SHP Group, nadálej existovali, tvorili pridanú hodnotu pre akcionárov a ako zrelá firma sa dokázali presadiť v silnej konkurencii firiem v rámci relevantných trhov.

Nadchádzajúci rok 2013 bude rokom mierneho rastu výroby a predaja, ale so zameraním na stabilizáciu a rast v budúcich obdobiah. Vzhľadom k tomu zostávam stále optimista a verím v ďalší úspešný rozvoj a rast spoločnosti.

Na záver by som chcel vyjadriť podčakovanie všetkým našim zamestnancom za dosiahnuté výsledky v roku 2012 a tak isto aj našim obchodným partnerom za dobrú spoluprácu a dôveru. Predpokladom nášho úspechu v nastávajúcom roku je dôvera zákazníkov, zodpovedný prístup k práci, efektivita vykonávaných činností a konkrétné vzťahy.

Pavol Mišura, M.B.A.
Generálny riaditeľ SHP Group

Regarding sales and marketing, 2012 was a year of important organizational and process changes that will be evident in the oncoming period. In this difficult situation, we concentrated on improvement of a portfolio of products sold under the trade mark Harmony. This decision had a positive effect and so the sales increased for almost 11 %.

In 2012 an effort of the employees of our Group to achieve the results that would ensure consolidation of the company was proven. Qualified and skillful employees are of key importance for our company, and they form a good foundation of its future increase. Consistent optimization, safe and properly and well performed operations, emphasis on effectively performed activities are approaches by which each employee of the company may contribute to further existence of the companies joined within the SHP Group, and to create added value for the shareholders. As well-developed company, we would be able to establish our company in the strong competition of the companies within respective markets.

The next year 2013 will be the year of a moderate growth of production and sales, but with a focus on stabilization and increase in further periods. Regarding these facts, I am still optimist and I believe in further successful development and growth of the company.

In conclusion I would like to thank to all our employees for achieved results in 2012, as well as to our business partners for great cooperation and trust. An assumption of our success in the oncoming year is trust of our customers, responsible approach to work, efficiency of performed activities and proper relations.

Pavol Mišura, M.B.A.
CEO of the SHP Group

1

Produkty a distribúcia Products and distribution



Za logom s labuťou SHP Group sa skrýva 184 ročná tradícia výroby papiera v Harmanci. SHP Group zastrešuje v súčasnosti 8 spoločností v 6-tich krajinách Európy s ročným obratom 116 miliónov eur. V štyroch výrobných závodoch SHP Group sa ročne vyrobí okolo 100 tis. ton papiera. Dnes je biela labuť symbolom tradície a čistoty, ktorá spája ľudské schopnosti, technologickú inováciu, pracuje pre ľudí a zároveň myslí na prírodu.

Štruktúra predaja

Spoločnosť vyrába pod vlastnými alebo privátnymi značkami pre segment konečných spotrebiteľov toaletný papier, kuchynské utierky, papierové vreckovky, papierové obrúsky a kozmetické utierky. Pre segment priemyselnej hygiény skladané uteráky, jumbo toaletný papier, priemyselné utierky, rolované uteráky, rolovaný a skladaný toaletný papier a kuchynské utierky. Spoločnosť výroby vyváža do celej strednej a juhovýchodnej Európy a veľkej časti západnej Európy.

Kľúčovou vlastnou obchodnou značkou spoločnosti je značka Harmony. Značka Harmony prišla v roku 2012 na trh s viacerými novinkami. Najväčšou zmenou je redizajn loga a labute charakteristickej pre jej výrobky – je modernejšie, dynamickejšie. Spolu s ním, došlo postupne ku kompletnej zmene obalov všetkých výrobkov vyrábaných v závodoch SHP Harmanec a SHP Slavošovce. Pod krídłami redizajnovanej papierovej labute Harmony vznikli aj mnohé nové produkty.

Produkty novej výrobkovej rady Natural 100 % recycled sú vyrobené zo stopercentného zberového papiera. Prostredníctvom netradičnej výraznej grafiky stromov chceme edukovať spotrebiteľov a jasne komunikovať (aj prostredníctvom výstižných eko sloganov na obale), že kúpou 100% recyklovaných výrobkov šetria životné prostredie. Spoločnosť za posledných 10 rokov investovala významnú sumu do ekologickej modernizácie podniku a technológie deinking pomocou ktorej sa tieto výrobky kvalitou veľmi približujú výrobkom vyrábaným z primárnej suroviny z buničiny. Avšak len vďaka podpore spotrebiteľov bude môcť spoločnosť pokračovať v snahe udržať a zvýšiť podiel recyklovaného papiera vo výrobe hygienických výrobkov.

Všetky papierové produkty vyrobené z recyklovaného papiera sú oprávnené používať označenie FSC Recycled. Ekologický postoj SHP group k životnému prostrediu vyjadruje aj logo Úsmev pre strom, ktoré sa nachádza na všetkých produktoch značky Harmony vyrobených z recyklovaného papiera.

The logo of the SHP Group - a white swan - represents 184 years long tradition of production of paper products in Harmanec. Nowadays, SHP Group includes 8 companies in 6 countries of Europe with the annual turnover of EUR 116 mil. Four production plants of SHP Group produce approximately 100,000 tones of paper per year. Nowadays, the white swan is a symbol of a tradition and purity that connects human capabilities and technological innovation. It works for people and at the same time thinks of a nature.

Sale structure

The company produces toilet paper, kitchen towels, paper handkerchiefs, paper napkins and cosmetic tissues under both own trade marks and private trade marks for a segment of end users. For a segment of industrial hygiene, it produces folded towels, jumbo toilet paper, industrial towels, rolled towels, rolled and folded toilet paper and kitchen towels. The company exports its products to the entire Central and Southeast Europe and to a great part of the Western Europe.

The key own trade mark of the company is Harmony. In 2012 the trade mark Harmony introduced several news to the market. The greatest change is a re-design of the logo and the swan that is a symbol of its products - it is more modern and dynamic. Together with this, also packaging of all products produced in the production plants - SHP Harmanec and SHP Slavošovce were subject to a complete change. Under the wings of the new re-designed paper swan Harmony, also many new products were created.

The products of a new product line Natural 100% recycled are products made of 100% waste paper. By unusual strong graphic of the trees, we would like to educate our customers and clearly communicate (also in the form of accurate eco-slogans on the packaging) that they save the environment by buying of 100 % recycled products. For the last 10 years, the company has invested a significant amount to ecological modernization of the plant and deinking technology, by using of which the quality of these products is very similar to the quality of products produced of primary raw material - cellulose. However, only thanks to the support of the customers, our company will be able to continue in its effort to maintain and increase a share of recycled paper in production of hygienic products.

All paper products made of recycled paper are entitled to use a mark FSC Recycled. The ecological approach of SHP Group to the environment is also expressed by a logo "Smile for tree" that is on all products of Harmony trade mark made of recycled paper.

The volume of sales to the third parties achieved the value of 95,643



Objem predaja na tretie strany dosiahol v rámci skupiny hodnotu 95 643 ton, z čoho predaj hotových výrobkov tvoril 70,7 %. V porovnaní s rokom 2011 tak klesol predaj hotových výrobkov o 2,4 %. Celkovo skupina predala 67 582 ton hygienických papierových výrobkov a 28 061 ton polotovarov – materských a dublírovaných kotúčov.

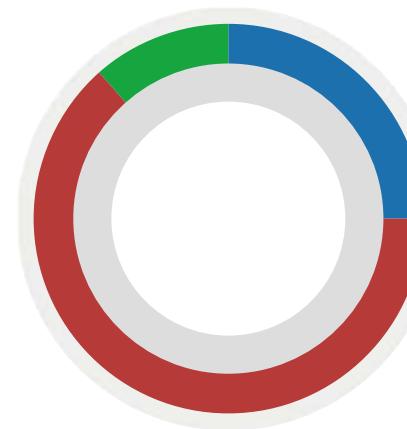
tones within the group, of which the sales of finished products was 70.7 %. In comparison with 2011, the sale of finished products decreased for 2.4 %. In total, the Group sold 67,582 tons of sanitary paper products and 28,061 tones of semi-finished products - mother and plied paper reels.

Teritoriálna štruktúra predaja hotových výrobkov
Territorial Structure of End Product Sales

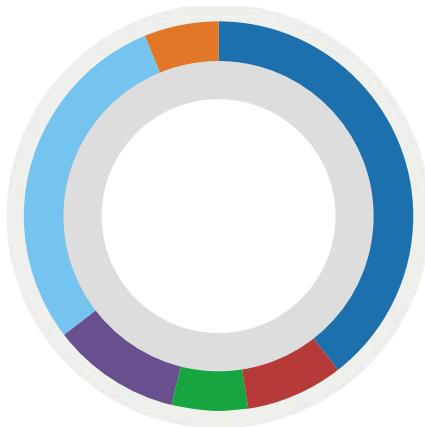


■ 15,2%	Slovensko	Slovakia
■ 7,6%	Poľsko	Poland
■ 25,8%	Česká republika	Czech Republic
■ 7,9%	Maďarsko	Hungary
■ 11,8%	Chorvátsko, Slovinsko	Croatia, Slovenia
■ 4,3%	Bosna a Hercegovina	Bosnia and Herzegovina
■ 4,1%	Srbsko, Čierna Hora a Makedónsko	Serbia, Monte Negro, Macedonia
■ 12,2%	Rakúsko, Nemecko	Austria, Germany
■ 11,1%	Ostatné krajiny EÚ a mimo EÚ	Others

Štruktúra predaja vlastných a privátnych značiek
Structure of Product Sales



■ 25,2%	Harmony	Harmony
■ 63,3%	Privátne značky	Private labels
■ 11,5%	Ostatné	Others



Audity a certifikácie podnikov SHP Group

Počas roka 2012 boli v SHP Harmanec, Slavošovce a CELEX úspešne absolvované audity systému manažérstva kvality podľa normy ISO 9001. V Celexe recertifikačný audit, v Harmanci a Slavošovciach dozorové audity.

Potvrdená bola platnosť certifikátu FSC (Forest Stewardship Council), zameraného na pôvod drevnej suroviny používanej pre výrobky, je spoločný pre všetky 4 výrobné spoločnosti SHP Group.

Okrem pravidelných auditov prebehli úspešne aj ďalšie nepravidelné – mimoriadne audity. Napríklad zákaznícky audit spoločnosti TESCO uskutočnený v Harmanci a Slavošovciach zameraný na bezpečnosť výrobkov voči konečným spotrebiteľom. Počas tohto auditu bolo preverované akými faktormi (mechanickými, biologickými a chemickými) môžu byť naše výrobky kontaminované a môžu tak ohrozit zdravie alebo život našich spotrebiteľov.

S cieľom zvýšiť celkovú ako aj vizuálnu kvalitu našich produktov bol zavedený nový systém interných auditov. Okrem pravidelných interných auditov vykonávaných zamestnancami výrobného úseku boli vyškolení na audity aj zamestnanci iných úsekov, ktorých pohľad na produkt je bližší konečnému spotrebiteľa. Výsledky sú brané do úvahy pri ďalších krokoch smerom k zlepšeniu kvality a sú súčasťou hodnotenia a personálnej motivácie pracovníkov výroby.

■ 39,6%	Toaletný papier	Toilet paper
■ 8,0%	Kuchynské utierky	Kitchen towels
■ 6,5%	Vreckovky	Paper hankerchiefs
■ 10,5%	Obrúsky	Paper napkins
■ 29,3%	Materské a dubľirované kotúče	Jumbo reels
■ 6,1%	Ostatné	Others

Audits and Certification of SHP Group Production Plants

During 2012, the audits of Quality Management System according to the standard ISO 9001 were executed in SHP Harmanec, Slavošovce and CELEX. In Celex, it was re-certification audit and in Harmance and Slovošovce there were inspection audits.

These audits confirmed validity of FSC Certificate (Forest Stewardship Council) concentrated on origin of wood raw material used for production of the products and it is common for all 4 production companies of SHP Group.

In addition to regular audits, also irregular - special audits were executed successfully. For example, it was the customer's audit of the company TESCO executed in the production plant Harmanec and Slavošovce. This audit concentrated on safety of the products towards the final users. This audit verified factors (mechanic, biological and chemical) that may contaminate the products and so thus endanger the health or life of our customers.

In order to increase overall, as well as visual quality of our products, a new system of internal audits was established. In addition to regular internal audits executed by the employees of production section, also employees of other sections were trained to perform the audits, because their perception of the product is closer to the perception of the end user. The results are taken into account during the next steps in order to improve the quality and they are part of assessment and personal motivation of production staff.

Riadenie dodávateľského reťazca 2012 Group

V roku 2012 sme sa v oblasti riadenia dodávateľského reťazca orientovali na zlepšenie procesov s cieľom priblížiť sa k 100% plneniu service levelu našim zákazníkom.

Za účelom plnenia cieľa sme naštartovali spoločne s našimi zákazníkmi, dodávateľmi a konzultačnými firmami sériu prepojených projektov zameraných na procesy v rámci celého dodávateľského reťazca s dôrazom na unifikáciu, zefektívnenie a optimalizáciu procesov, materiálov a zásob v skupine. Medziročne sme dosiahli zníženie objemu zásob o 3,9 mil. EUR.

V oblasti optimalizácie prevádzkových nákladov celého dodávateľského reťazca sme sa zamerali na riešenie využívania prostriedkov elektronického obstarávania, unifikáciu platobných podmienok a platobnej disciplíny. Znižili sme objem prenajímaných skladových kapacít o 1,56 tis. m². Centralizovali sme v rámci skupiny procesy v oblasti riadenia dodávateľského reťazca - hlavne v oblasti zákaznického servisu, plánovania výroby a zásob a tiež procurementu tovarov a služieb.

Zriadili sme 2 podnikové predajne v Banskej Bystrici a Banja Luke. V spolupráci s našimi zákazníkmi sme realizovali projekty prechodu na priame dodávky s cieľom znížiť prepravné a skladovacie náklady v distribučných skladoch. Celkovo sme v roku 2012 kontrahovali 14,078 tis prepravných jednotiek a vyexpedovali 0,63 mil. paliet hotových výrobkov a 37 tis. ton kotúčov na predaj.

Supply Chain Management of the Group in 2012

In supply chain management, in 2012 we concentrated on improvement of processes with the aim to come closer to 100 % fulfillment of service level for our customers.

In order to fulfill the aim, together with our customers, suppliers, and consulting companies we started with a series of interconnected projects concentrated on processes within the entire supply chain. The emphasis is given on unification, increasing of efficiency and optimizing of the processes, materials and stocks in the Group. Year-on-year we decreased the volume of stock level for EUR 3.9 mil.

In order to optimize the operational costs of the entire supply chain, we focused on solving of utilization of electronic means of procurement, unification of payments terms and payment discipline. We decreased the volume of rent storage capacities for 156,000 m². Within the group, we centralized processes in the field of supply chain management - particularly in the field of customer service, planning of the production and stock, as well as procurement of goods and services.

We established 2 company stores in Banská Bystrica and Banja Luka. In cooperation with our customers, we executed the projects of transfer to direct supplies in order to decrease the transport and storage costs in the distribution stores. In 2012 we contracted 14,078,000 transport units and exported 0.63 mil. of pallets of finished goods and 37,000 tons of rolls for sale in total.



KONSOLIDOVANÁ SÚVAHA

K 31. decembru 2012 (v tis. EUR)

	Pozn.	31. decembra 2012	31. decembra 2011	1. januára 2011
AKTÍVA				
DLHODOBÉ AKTÍVA				
Budovy, stavby, stroje a zariadenia	7	60 515	63 782	65 110
Nehmotný majetok		160	213	282
Finančné investície	8	9	9	9
Dlhodobé pohľadávky	10	16	41	100
Dlhodobé aktíva celkom		60 700	64 045	65 501
OBEŽNÉ AKTÍVA				
Zásoby	9	18 623	22 526	22 212
Pohľadávky	10	25 440	26 614	27 148
Daňové pohľadávky		91	172	427
Peniaze a peňažné ekvivalenty	11	5 473	2 467	2 032
Obežné aktíva celkom		49 627	51 779	51 819
AKTÍVA CELKOM		110 327	115 824	117 320
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY:				
VLASTNÉ IMANIE				
Základné imanie	12.1	20 964	20 964	20 964
Ostatné rezervy	12.1	6 501	6 517	6 497
Rezerva z kurzového prepočtu	12.1	- 667	- 665	- 660
Nerozdelený zisk		7 084	8 216	9 880
Vlastné imanie celkom pripadajúce na akcionára spoločnosti		33 882	35 032	36 681
Nekontrolný podiel ostatných vlastníkov dcérskych spoločností	12.2	17 413	18 986	20 502
Vlastné imanie celkom		51 295	54 018	57 183
DLHODOBÉ ZÁVÄZKY				
Bankové úvery	13	3 423	-	10 014
Úver od spriaznenej osoby	14	6 394	-	-
Finančný lízing	15	954	1 328	889
Odložený daňový záväzok	25.3	2 427	1 846	2 455
Zamestnanecké požitky		287	257	210
Iné dlhodobé záväzky	17	1 764	1 845	2 116
Dlhodobé záväzky celkom		15 249	5 276	15 684
KRÁTKODOBÉ ZÁVÄZKY				
Záväzky z obchodného styku a iné záväzky	16	28 167	26 957	23 576
Bankové úvery a krátkodobá čas dlhodobých úverov	13	14 333	27 969	18 673
Krátkodobá čas finančného lízingu	15	373	355	174
Daňové záväzky		-	1	55
Ostatné krátkodobé záväzky	17	910	1 248	1 975
Krátkodobé záväzky celkom		43 783	56 530	44 453
Záväzky celkom		59 032	61 806	60 137
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY CELKOM		110 327	115 824	117 320

CONSOLIDATED BALANCE SHEET

As at 31 December 2012 (in EUR thousand)

	Note	31 December 2012	31 December 2011	1 January 2011
ASSETS				
NON-CURRENT ASSETS				
Property, plant and equipment	7	60,515	63,782	65,110
Intangible assets		160	213	282
Financial investments	8	9	9	9
Non-current receivables	10	16	41	100
Total non-current assets		60,700	64,045	65,501
CURRENT ASSETS				
Inventories	9	18,623	22,526	22,212
Receivables	10	25,440	26,614	27,148
Tax receivables		91	172	427
Cash and cash equivalents	11	5,473	2,467	2,032
Total current assets		49,627	51,779	51,819
TOTAL ASSETS		110,327	115,824	117,320
EQUITY AND LIABILITIES:				
EQUITY				
Share capital	12.1	20,964	20,964	20,964
Other reserves	12.1	6,501	6,517	6,497
Translation reserve	12.1	(667)	(665)	(660)
Retained earnings		7,084	8,216	9,880
Total equity attributable to the shareholder of the Company		33,882	35,032	36,681
Minority interest of other owners of subsidiaries	12.2	17,413	18,986	20,502
Total equity		51,295	54,018	57,183
NON-CURRENT LIABILITIES				
Loans	13	3,423	-	10,014
Loan obtained from related party	14	6,394	-	-
Financial leasing	15	954	1,328	889
Deferred tax liability	25.3	2,427	1,846	2,455
Employee benefits		287	257	210
Other non-current liabilities	17	1,764	1,845	2,116
Total non-current liabilities		15,249	5,276	15,684
CURRENT LIABILITIES				
Trade and other liabilities	16	28,167	26,957	23,576
Loans and current portion of non-current loans	13	14,333	27,969	18,673
Financial leasing-current portion	15	373	355	174
Tax liabilities		-	1	55
Other current liabilities	17	910	1,248	1,975
Total current liabilities		43,783	56,530	44,453
Total liabilities		59,032	61,806	60,137
TOTAL EQUITY AND LIABILITIES		110,327	115,824	117,320

KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ SÚHRNNÝCH ZISKOV A STRÁT
za rok končiaci sa 31. decembra 2012 (v tis. EUR)

	Pozn.	2012	2011
Výnosy z predaja vlastných výrobkov a tovaru	20	115 661	117 761
Výnosy z poskytovania služieb	20	294	355
		115 955	118 116
Zmena stavu zásob		- 2 105	1 734
Spotreba materiálu a energie	21	- 74 092	- 78 244
Náklady na predaný tovar		- 4 413	- 4 474
Spotreba služieb	23.1	- 15 751	- 18 797
Osobné náklady	22	- 15 154	- 13 573
Odpisy		- 4 803	- 5 795
Ostatné náklady	23.2	- 956	- 895
Úrokové výnosy		2	3
Úrokové náklady		- 837	- 1 057
Ostatné finančné náklady	23.3	32	- 751
STRATA PRED ZDANENÍM		- 2 122	- 3 733
Daň z príjmov	25	- 613	560
STRATA PO ZDANENÍ		- 2 735	- 3 173
OSTATNÝ SÚHRNNÝ ZISK			
Zisk zo zabezpečovacích nástrojov po zdanení		- 16	14
CELKOVÁ SÚHRNNÁ STRATA ZA ROK		- 2 751	- 3 159
Strata za rok pripadajúca na:			
Nekontrolný podiel ostatných vlastníkov dcérskych spoločností	12.2	- 1 603	- 1 515
Aкционára spoločnosti		- 1 132	- 1 658
CELKOM		- 2 735	- 3 173
Celková súhrnná strata za rok pripadajúca na:			
Nekontrolný podiel ostatných vlastníkov dcérskych spoločností	12.2	- 1 603	- 1 515
Aкционára spoločnosti		- 1 148	- 1 644
CELKOM		- 2 751	- 3 159

CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME
For the year ended 31 December 2012 (in EUR thousand)

	Note	2012	2011
Sales of own products and services	20	115,661	117,761
Revenues from provided services	20	294	355
		115,955	118,116
Change in inventory		(2,105)	1,734
Consumption of raw materials and energy	21	(74,092)	(78,244)
Cost of merchandise sold		(4,413)	(4,474)
Cost of services	23.1	(15,751)	(18,797)
Personal costs	22	(15,154)	(13,573)
Amortisation and depreciation		(4,803)	(5,795)
Other costs	23.2	(956)	(895)
Interest income		2	3
Interest expense		(837)	(1,057)
Other financial expense	23.3	32	(751)
LLOSS BEFORE TAXATION		(2,122)	(3,733)
Income tax	25	(613)	560
LOSS AFTER TAXATION		(2,735)	(3,173)
OTHER COMPREHENSIVE INCOME			
Gains on hedging Instruments after taxation		(16)	14
TOTAL COMPREHENSIVE LOSS FOR THE YEAR		(2,751)	(3,159)
Loss for the year attributable to:			
Minority share of other owners and subsidiaries	12.2	(1,603)	(1,515)
Equity holders		(1,132)	(1,658)
TOTAL		(2,735)	(3,173)
Total comprehensive loss for the year attributable to:			
Minority share of other owners and subsidiaries	12.2	(1,603)	(1,515)
Equity holders		(1,148)	(1,644)
TOTAL		(2,751)	(3,159)

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA



**Správa o overení súladu konsolidovanej výročnej správy s konsolidovanou účtovnou závierkou
v zmysle § 23 zákona NR SR č. 540/2007 Z.z.
(Dodatok k správe auditora)**

Aкционárom, Dozornej rade a Predstavenstvu spoločnosti SHP Harmanec, a.s.:

Uskutočnili sme audit konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti SHP Harmanec, a.s. („Spoločnosť“) a jej dcérskych spoločností („Skupina“) k 31. decembru 2012, ku ktorej sme dňa 22. marca 2013 vydali správu auditora a v ktorej sme vyjadrili svoj nepodminený auditorský názor v nasledujúcom znení:

„Podľa nášho názoru konsolidovaná účtovná závierka vyjadruje objektívne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu Skupiny k 31. decembru 2012 a výsledok ich hospodárenia a peňažné toky za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil, v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné výkazníctvo platnými v Európskej únii.“

V zmysle zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov sme tiež overili, či informácie, ktoré sú predmetom účtovníctva a sú uvedené v konsolidovanej výročnej správe Skupiny k 31. decembru 2012, sú v súlade s vyššie uvedenou overenou konsolidovanou účtovnou závierkou.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti za konsolidovanú výročnú správu

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za vyhotovenie, správnosť a úplnosť konsolidovanej výročnej správy v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

Zodpovednosť auditora za overenie súladu konsolidovanej výročnej správy s konsolidovanou účtovnou závierkou

Našou zodpovednosťou je na základe overenia vyjadriť názor na to, či informácie v konsolidovanej výročnej správe, ktoré sú predmetom účtovníctva, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s konsolidovanou účtovnou závierkou Skupiny. Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplňovať a vykonať overenie tak, aby sme získali primerané uistenie, že konsolidovaná výročná správa neobsahuje účtovné informácie, ktoré by sa významne líšili od informácií v konsolidovanej účtovnej závierke.

Súčasťou overenia je uskutočnenie postupov overujúcich súlad tých údajov v konsolidovanej výročnej správe, ktoré sú predmetom účtovníctva, s konsolidovanou účtovnou závierkou. Zvolené postupy závisia od rozhodnutia auditora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v konsolidovanej výročnej správe, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika auditor berie do úvahy internú kontrolu relevantnú pre zostavenie a objektívnu prezentáciu konsolidovanej výročnej správy, aby mohol navrhnuť auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť internej kontroly Spoločnosti. Údaje a informácie uvedené v konsolidovanej výročnej správe, ktoré neboli získané z konsolidovanej účtovnej závierky, sme neoverovali.

Sme presvedčení, že vyknané overenie je dostatočným a vhodným východiskom pre náš názor.

PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o., Námestie 1. mája 18, 815 32 Bratislava, Slovak Republic
T: +421 (0) 2 59350 111, F: +421 (0) 2 59350 222, www.pwc.com/sk

The company's ID (ICO) No. 35739347.
Tax identification No. of PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. (IC) 2020270021.
VAT Reg. No. of PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. (IC DPH) SK2020270021.
Spoločnosť je zapísaná v Odbornom registre Okresného súdu Bratislava 1, pod vložkou č. 16611/B, oddiel: Sro.
The company is registered in the Commercial Register of Bratislava 1 District Court, ref. No. 16611/B, Section: Sro.



NÁZOR

Podľa nášho názoru informácie, ktoré sú predmetom účtovníctva a sú uvedené v konsolidovanej výročnej správe Skupiny zostavenej za rok ukončený 31. decembra 2012, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s vyššie uvedenou konsolidovanou účtovnou závierkou.

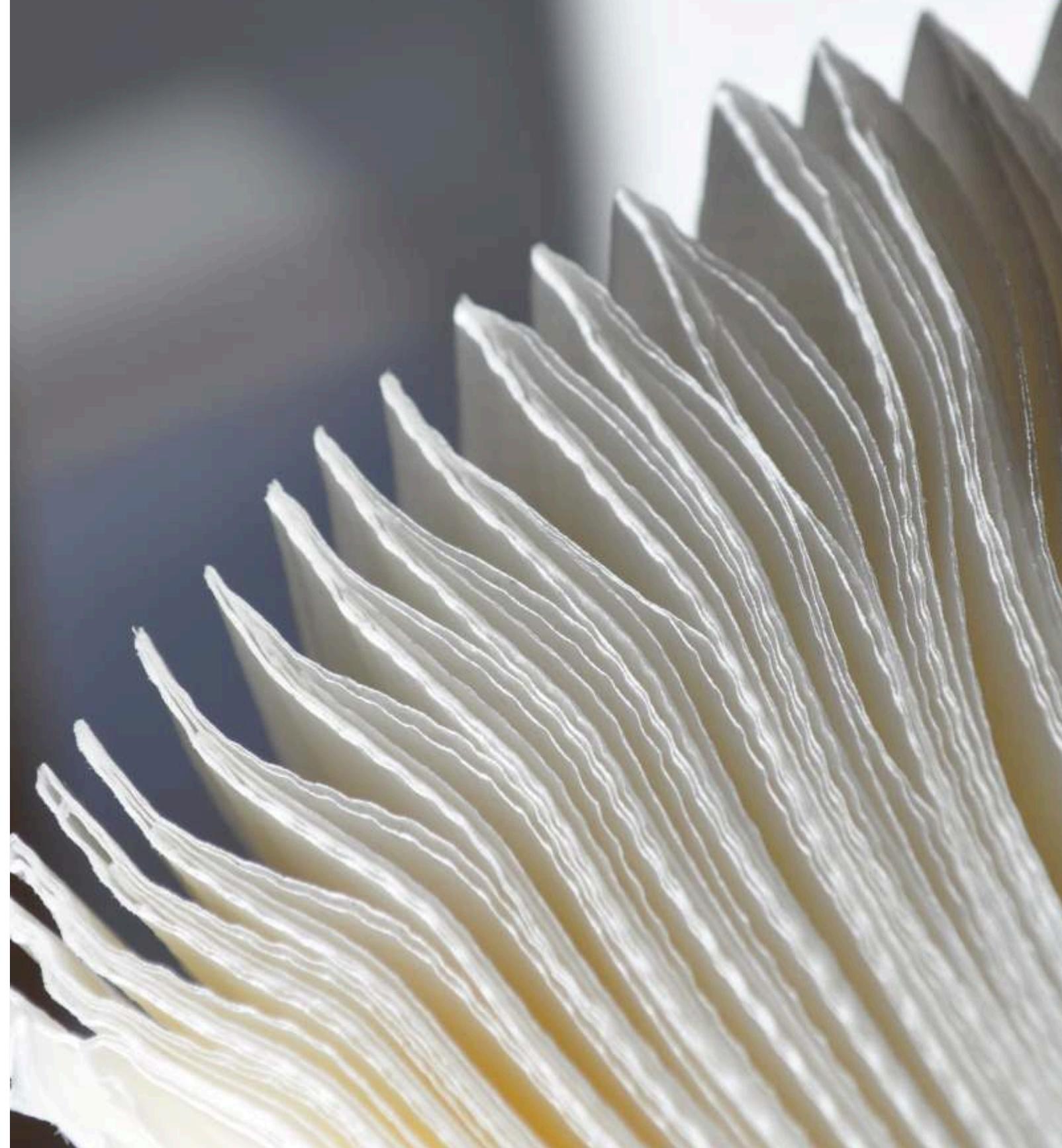
PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o.
Licencia SKAU č. 161



Ing. Štefan Čupil
Licencia UDVA č. 1088

V Bratislave, dňa 7. augusta 2013

2 z 2



INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT



Report on Verifying Consistency of the consolidated Annual Report with the consolidated Financial Statements, as required by § 23 of Act No. 540/2007 Coll. (Addendum to the Auditor's Report)

To the Shareholders, Supervisory Board, and Board of Directors of SHP Harmanec, a.s.:

We have audited the consolidated financial statements of SHP Harmanec, a.s. ("the Company") and its subsidiaries ("the Group") at 31 December 2012, on which we issued the Auditor's Report on 22 March 2013 and on which we expressed an unqualified audit opinion as follows:

"In our opinion, the consolidated financial statements present fairly, in all material respects, the financial position of the Group as at 31 December 2012, and its financial performance and cash flows for the year then ended in accordance with International Financial Reporting Standards as adopted by the European Union."

In accordance with the Act No. 431/2002 Coll. on Accounting, as amended, we also verified whether accounting information included in the Group's consolidated Annual Report at 31 December 2012 is consistent with the consolidated audited financial statements referred to above.

Management's Responsibility for the consolidated Annual Report

The Company's management is responsible for the preparation, accuracy, and completeness of the consolidated Annual Report in accordance with the Slovak Accounting Act.

Auditor's Responsibility for Verifying Consistency of the consolidated Annual Report with the consolidated Financial Statements

Our responsibility is to express an opinion on whether the accounting information presented in the consolidated Annual Report is consistent, in all material respects, with the information in the Group's consolidated audited financial statements. We conducted the verification in accordance with International Standards on Auditing. Those standards require that we comply with ethical requirements, and plan and perform the verification to obtain reasonable assurance whether the consolidated Annual Report is free from accounting information that would significantly differ from the information stated in the consolidated financial statements.

The scope of work includes performing procedures to verify that the accounting information presented in the consolidated Annual Report is consistent with the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement in the consolidated Annual Report, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the Company's preparation and fair presentation of the consolidated Annual Report in order to design procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Company's internal controls. We did not verify those data and information in the consolidated Annual Report that were not derived from the consolidated financial statements.

We believe that the verification performed provides sufficient and appropriate basis for our opinion.

PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o., Námestie 1. mája 18, 815 32 Bratislava, Slovak Republic
T: +421 (0) 2 59350 111, F: +421 (0) 2 59350 222, www.pwc.com/sk

The company's ID (IC) No. 35739347
Tax identification No. of PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. (D) (C) 2020270021
VAT Reg. No. of PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. (IČ DPH) SK2020270021
Spoločnosť je zapsaná v Obchodnom registre Okresného súdu Bratislava 1, pod vložkou č. 16611/B, oddiel: Sro.
The company is registered in the Commercial Register of Bratislava 1 District Court, ref. No. 16611/B, Section: Brs.



Opinion

In our opinion, the accounting information presented in the Group's Annual Report prepared for the year ended on 31 December 2012 is consistent, in all material respects, with the consolidated audited financial statements referred to above.

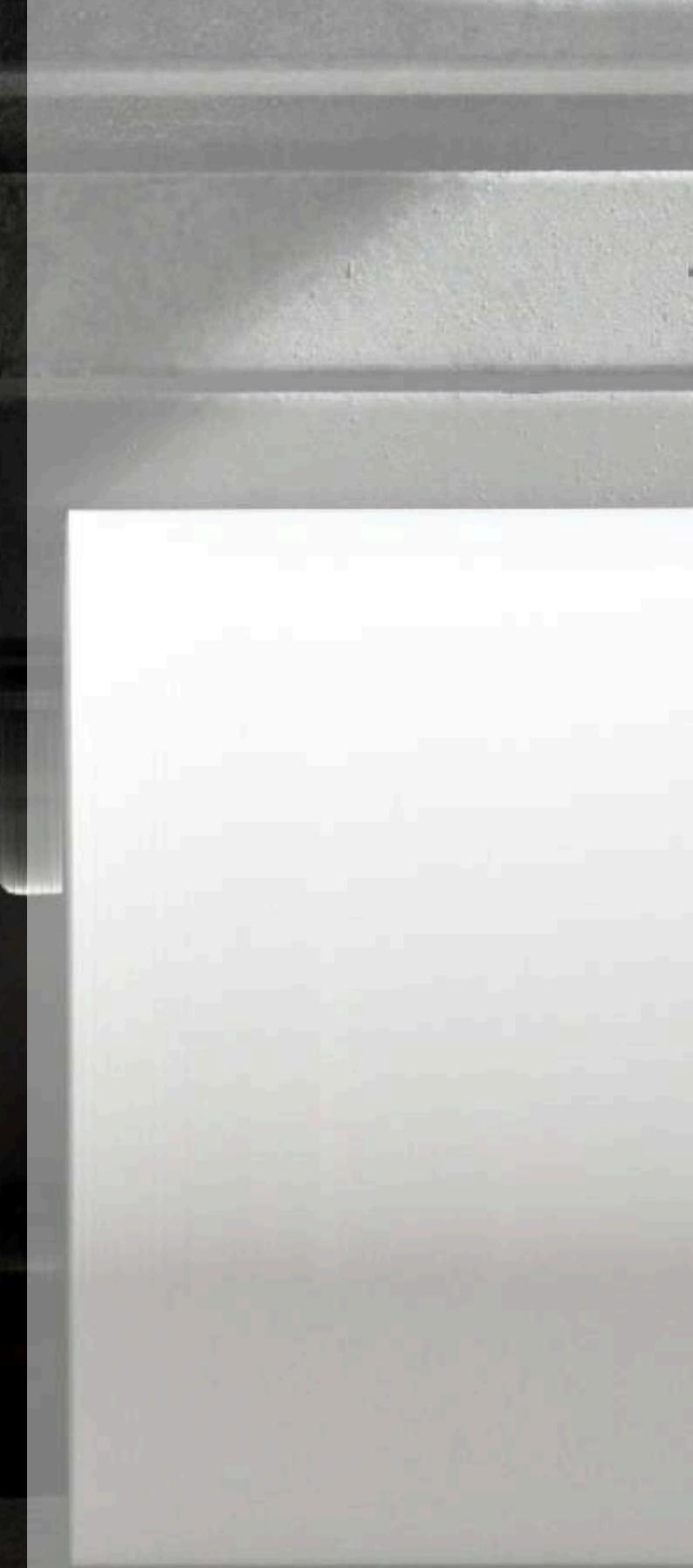
PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o.
SKAU licence No. 161

Bratislava, 7 August 2013



Ing. Štefan Čupil
UDVA licence No. 1088

Our report has been prepared in Slovak and in English languages. In all matters of interpretation of information, views or opinions, the Slovak language version of our report takes precedence over the English language version.



3

Výrobné spoločnosti SHP Group SHP Group Production Companies



SHP Harmanec, a.s., Harmanec, Slovenská republika / the Slovak Republic

Papierenský stroj PS 7: kapacita 46 000 t/rok

Paper machine PM 7: capacity 46,000 tones/year

Spracovanie: toaletný papier, papierové vreckovky, kuchynské utierky

Processing: toilet paper, paper handkerchiefs, kitchen towels

Základné údaje Basic data		2007	2008	2009	2010	2011	2012	2012/2011
Výroba papiera Production of paper	t tones	46 406	45 978	43 289	44 597	41 324	43 056	104%
Výroba produktov Production of products	t tones	42 484	41 115	39 476	38 479	40 506	39 383	97%
Investície Investments	tis. EUR thousands EURO	4 485	2 931	2 392	2 481	2 335	1 511	65%
Zamestnanci Employees	osoby persons	441 *	439 *	436	433	446	512	115%

* prepočet v jednotlivých rokoch na rovnakú metodiku zahrnujúcu ukončenie outsourcovaných činností

* recalculation in particular years for the same methodology containing the end of outsourcing activities

Rozhodujúcou investíciou SHP Harmanec v roku 2012 bola inštalácia plničky do sáčkov – zariadenie zabezpečujúce finalizáciu toaletného papiera s vyššou pridanou hodnotou pre koncového zákazníka. Tako balené produkty majú výšiu vizuálnu kvalitu a zákazník s nimi môže ľahšie manipulovať. Ďalšou dôležitou investíciou bolo doplnenie odvinovacieho stojana do toaletnej linky č. 3. Táto investícia zvyšuje efektivitu výroby viacvrstvových toaletných papierov.

V roku 2012 boli rozhodujúce práce údržby zrealizované v rámci generálnych opráv jednotlivých výrobných zariadení. Na PS7 boli ako rozhodujúce práce zrealizované:

- servis 110 kV rozvodne, vrátane regenerácie olejových náplní (13 500 EUR)
- oprava prevodovky hlavného pohunu polydisku
- revízia a nastavenie nátotku PS7

V rámci optimalizácie prevádzky PS7 bola zrealizovaná oprava povrchu lisového valca novým dvojzložkovým potahom fa. SAVA-Schäfer (25 000 EUR).

Aj činnosť údržby na spracovateľských strojoch bola sústredená do generálnych opráv jednotlivých výrobných zariadení. Údržba sa podieľala na montáži a uvedení do prevádzky druhej odvinovacej stolice TL3.

The most important investment of SHP Harmanec in 2012 was assembly of the filling machine of bags - it is a machine that provides finalization of a toilet paper with higher added value for the end user. Products packed in this way have higher visual quality and they are easy for manipulation. Another important investment was completion of the unwinding stand to the toilet production line No. 3. This investment increased effectiveness of production of the toilet paper with more plies.

In 2012, the most important maintenance works were carried within general repairs of separate production machines. Regarding PS7, the following determining works were performed:

- service of 110 kV switch room, including regeneration of oil charges (EURO 13,500)
- repair of the gearbox of poly-disk main drive
- revision and setting of PS7 head

Within optimizing of PS7 operation, repair of the pressing cylinder was carried on and its surface was covered by a new double-part covering by the company SAVA-Schäfer (EURO 25,000).

Maintenance activities performed on the processing machines were executed within the general repairs of the separate production machines. Maintenance department also participated on assembly and putting of the second unwinding mill TL3 into operation.



SHP Slavošovce, a.s., Slavošovce, Slovenská republika / the Slovak Republic

Papierenský stroj PS 8: 19 000 t/rok
Paper machine PM 8: 19,000 tones/year

Spracovanie: papierové obrúsky
Processing: paper napkins

Základné údaje Basic data	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2012/2011	
Výroba papiera Production of paper	t tones	19 060	18 842	17 632	17 542	15 229	15 122	99%
Výroba produktov Production of products	t tones	12 179	15 960	15 424	15 354	8 619	8 163	95%
Investície Investments	tis. EUR thousands EURO	3 897	1 334	448	775	783	208	27%
Zamestnanci Employees	osoby persons	226	226	228	228	229	225	98%

V SHP Slavošovce bola úspešne ukončená investícia zameraná na racionalizáciu nákladov výroby obrúskov. Jej cieľom bola zmena organizácie výroby obrúskov tak, aby sa zefektívnila práca s potlačovými farbami. V rámci investičnej akcie došlo k zoskupeniu zariadení vyrábajúcich jednofarebné výrobky a ich oddeleniu od skupiny zariadení vyrábajúcich potlačené obrúsky. Vytvorila sa zároveň podmienky pre plánované investície v nasledujúcim období inštalácia obrúskových automatov č. 19 a 21 pre výrobu potlačených obrúskov.

Rozhodujúce akcie údržby v SHP Slavošovce sa sústredili na servis sušiaceho valca PS8: brúsenie povrchu (18 200 EUR), nový nástreč povrchu sušiaceho valca (135 000 EUR), oprava odvodňovacieho systému sušiaceho valca (4 400 EUR).

In SHP Slavošovce, investment focused on rationalization of napkins production costs was successfully finished. Its aim was to change organization of napkins production in order to make the work with printed napkins more effective. Within this investment, we grouped machines producing single-color products and we separated them from a group of machines producing printed napkins. In this way we created conditions for planned investments in the future - installation of napkin automatic machines No. 19 and 21 for production of printed napkins.

Determining activities of the maintenance in SHP Slavošovce concentrated on service of the drying cylinder PS8: grinding of the surface (EURO 18,200), new coating of drying cylinder surface (EURO 135,000), repair of dewatering system of the drying cylinder (EURO 4,400).

SHP Celex, a.d., Banja Luka, Bosna a Hercegovina / Bosnia and Herzegovina

Papierenský stroj PS 2 : 40 000 t/rok
Paper machine PM 2: 40 000 tons/year

Spracovanie: toaletný papier, kuchynské utierky, papierové vreckovky, papierové obrúsky
Processing: toilet paper, kitchen towels, paper handkerchiefs, paper napkins

Základné údaje Basic data	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2012/2011	
Výroba papiera Production of paper	t tones	33 552	35 882	35 639	33 033	33 775	34 883	103%
Výroba produktov Production of products	t tones	16 029	16 090	14 336	15 125	13 197	11 744	89%
Investície Investments	tis. EUR thousands EURO	927	1 252	857	1 772	265	138	52%
Zamestnanci Employees	osoby persons	387	372	365	363	355	353	99%

Investičné aktivity v SHP Celex boli zamerané najmä na rekonštrukciu toaletnej linky č. 6 doplnenie raziacej stolice s lamináciou. Rekonštrukcia zariadenia umožňuje vyrába zákazníkmi žiadane viacvrstvové toaletné papiere, ktorých vrstvy sú spájané lamináciou (lepidlom).

Rozhodujúcimi akciami v rámci údržby SHP Celex boli brúsenie povrchu sušiaceho valca PM2 (27 000 EUR), 1. etapa opravy dúchadla SULZER (18 920 EUR), GO horáka kotla K1 (8 800 EUR).

Na spracovateľských strojoch bola významnou akciou obnova valcov pre TL6.

Investment activities in SHP Celex concentrated particularly on reconstruction of the toilet production line No. 6 - adding of the embossing mill with lamination. Reconstruction of the machine allows production of toilet paper with more plies that are connected by lamination (glue). This type of toilet paper is still more and more demanded by the customers.

Determining activities within the maintenance in SHP Celex were as follows: grinding of the surface of the drying cylinder PM2 (EURO 27,000), 1st phase of repair of the blower SULZER (EURO 18,920), burner of the boiler K1 (EURO 8,800).

Important activity performed on the processing machines was renovation of the cylinders for TL6.



SHP Intim Papir, d.o.o., Pazin, Chorvátsko / Croatia

Spracovanie: skladané uteráky, skladaný toaletný papier, kozmetické utierky, priemyselné kotúče, toaletný papier, rolované utierky
Processing: folded towels, folded toilet paper, paper napkins, industrial rolls, toilet paper, roll towels

Základné údaje Basic data	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2012/2011	
Výroba produktov Production of products	t	894	1 178	1 034	1 507	2 874	4 852	169%
Investície Investments	tis. EUR thousands EURO	80	63	62	573	145	0	0%
Zamestnanci Employees	osoby persons	19	19	19	28	32	50	156%

Aktivity v SHP Intim Papir boli zamerané na naplnenie výrobných kapacít inštalovaného strojného zariadenia. V roku 2012 bola naplnená kapacita výroby skladaných produktov (AfH, Facial tissue) na 4 zmeny, čo sa prejavilo v náraste počtu pracovníkov.

The activities in SHP Intim Papir concentrated on filling the production capacities of installed machine. In 2012, the capacity for production of folded products (AfH, Facial tissue) was filled for 4 shifts what resulted in increase of number of employees.



Zamestnanci, ľudské zdroje

Skupina SHP začína rok 2012 s počtom 1153 zamestnancov, na konci roka bolo v skupine zamestnaných 1116 zamestnancov (-3,2%). Naďalej pokračovala postupná racionalizácia, ktorej cieľom bolo zefektívnenie jednotlivých procesov a činností.

Vzhľadom na situáciu na trhu a priebežné hospodárske výsledky, priemerné mzdy zamestnancov stúpli v roku 2012 len v minimálnej miere.

V roku 2012 došlo k viacerým personálnym zmenám, z ktorých najvýznamnejšia bola zmena na funkciu prezidenta skupiny, do ktorej od 1.4.2012 nastúpil Pavol Mišura.

V oblasti vzdelávania sa hlavná pozornosť sústredila popri povinných kurzoch aj na niektoré manažerske kurzy (napr. projektové riadenie) a kurzy reagujúce na aktuálne potreby (údržba, IT, zmeny legislatívy). Celkovo sa na vzdelávacie aktivity v skupine minulo 70 tisíc.

Veľká pozornosť sa venovala aj oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov, v oblasti úrazovosti sa však situácia oproti roku 2011 nezlepšila.

Employees, Human Resources

At the beginning of the year 2012, SHP Group employed 1,153 employees. At the end of the year, the Group employed 1,116 employees (-3.2 %). We continued in progressive rationalization, which aim was to make the separate processes and activities more effective.

Due to the situation on the market and ongoing economic results, average wages of the employees increased only minimally in 2012.

In 2012, several personal changes were carried on. The most important change was a change of the president of the Group. Mr. Pavol Mišuta became a president of the Group as of April 1, 2012.

Regarding the training and education, beside obligatory courses, the main focus was given on some management courses (e.g. project management) and courses organized in response to some current needs (maintenance, IT, changes in legislation). In total, the company spent around EURO 70,000 on training activities.

Great attention was paid on the field of occupational safety and protection of health of the employees. However, in comparison with the year 2011, the situation did not improve.



4

Životné prostredie Environment



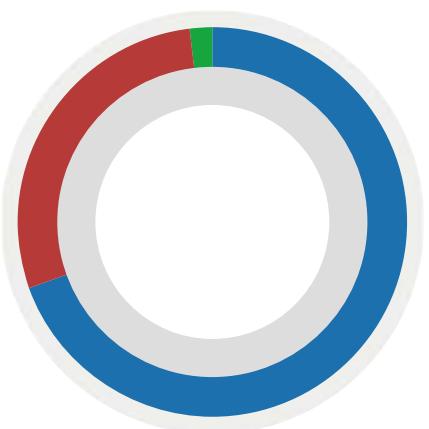
V závode SHP Harmanec, ktorý sa špecializuje na výrobu hygienických výrobkov z recyklovaného papiera sa zhodnocuje 40 až 44 000 ton odpadových papierov ročne. Dosiahne sa tak úspora okolo 122 000 ton dreva, čo predstavuje okolo 30 000 dospelých ihličnatých stromov.

Odpadové hospodárstvo

Zhodnocovanie odpadov z výroby je ďalšou podstatnou časťou výrobného procesu, ktorá má ekologický prínos. Odpad z výroby nekončí na skládke, ale ďalej sa zhodnocuje. V roku 2012 zhodnotenie v rámci SHP Group dosiahlo takmer 93 % z podielu celkového množstva vyprodukovaných odpadov.

V SHP Harmanec, najväčšom výrobnom závode skupiny, sa dosiahol podiel zhodnotenia odpadov z celkovej ročnej produkcie vo výške 92,4 %. Významný podiel na celkovom vysokom zhodnocovaní tvoria technologické odpady a to 98 % z celkovej ročnej produkcie. Vo výrobe ich vznikne okolo 22-25 tisíc ton skutočnej hmotnosti (t.j. vlhkej, v ktorej sušina je okolo 45-55 %). Kaly z výroby papiera, ktorých vlákna sú už krátke a sú nevyužiteľné pri výrobe papiera SHP Harmanec odovzdáva na zhodnotenie firmám. Túto hmotu využívajú vo svojom výrobnom procese najmä tehelne, časť materiálu využívajú odberatelia na kompostovanie či rekultivácie skládok a lomov, taktiež na hydroose, napríklad pri výstavbe diaľnic.

Podiel zhodnocovania papierenských kalov v SHP Harmanec za rok 2012
Regeneration of Paper Sludge in 2012



Voda

Zhodnocovanie odpadových papierov pri výrobe hygienických výrobkov so sebou prinieslo aj potrebu zdokonalit čistenie vznikajúcich odpadových vôd. Významným ekologickým krokom vpred je prevádzkovanie biologickej čistiarne odpadových vôd v SHP Harmanec vďaka

In the production, the plant SHP Harmanec, which specializes on production of sanitary products from recycled paper, uses 40,000 up to 44,000 tones of waste paper per year. This helps to save around 122,000 tones of wood per year, what is about 30,000 adult coniferous trees.

Waste Management

Regeneration of production waste is another significant part of the production process with ecological contribution. The product waste is not disposed in the waste dumps, but is recycled. In 2012, SHP Group managed to achieve 93 % the portion of recycling of the total produced quantity of waste.

SHP Harmanec achieved the portion of waste recycling of the total year production in the amount of 92.4 %. A significant share on total high waste recycling is formed by technological wastes in the amount of 98 % of the total annual production. Around 22,000 up to 25,000 tones of actual weight is produced during the production (i.e. wet, in which dry matter forms about 45 - 45 %). Paper sludge with short fibers which cannot be used in paper production by SHP Harmanec is passed to other companies for recovery. This mass is used mainly by brick factories in the production process. Part of material is used by different customers for composting or recultivations of waste dumps and quarries, for hydro-seeding used in construction of the highways.

Water

Recovery of waste paper produced during the production of sanitary products also brought a need to improve cleaning of generated waste water. Significant ecological step forward is operation of the waste water biological treatment plant in SHP Harmanec. Thanks to it, only

ktoj je do miestneho potoka Bystrica vypúštaná voda, ktorá vyhovuje hygienickým kritériám.

Biologická čistiareň odpadových vôd v Harmanci patrí medzi jednu z najmodernejších v Slovenskej republike. V roku 2012 sa oproti obdobiu prevádzky bez biologického stupňa dosiahlo zníženie znečistení o takmer 90%. Moderná technológia čistenia priemyselných odpadových vôd, využívajúca anaeróbne procesy s výrobou bioplynu, je postupne optimalizovaná. Vyrobéný bioplyn sa efektívne využíva pri výrobe tepla v rámci vlastných potrieb tepelného hospodárstva. Vďaka vyprodukovanému bioplynu, ktorým sa nahradzajú niekoľko percent zemného plynu ročne tiež prispievame k znižovaniu produkcie emisií a úsporám energie.

Emisie

Veľmi pozitívne výsledky sa dosiahli v znižovaní produkcie množstiev látok znečistujúcich ovzdušie. V oblasti ochrany ovzdušia sa v SHP Harmanec postupne znižuje aj celková produkcia emisií CO₂. Na úseku energetického hospodárstva sa optimalizovali spaľovacie procesy na kotlových jednotkách v SHP Group s prínosom v úspore zemného plynu a znížení produkcie emisií CO₂ o takmer 1%. V SHP Slavošovce boli prínosy v úspore zemného plynu a znížení produkcie emisií CO₂ o 2,4%.

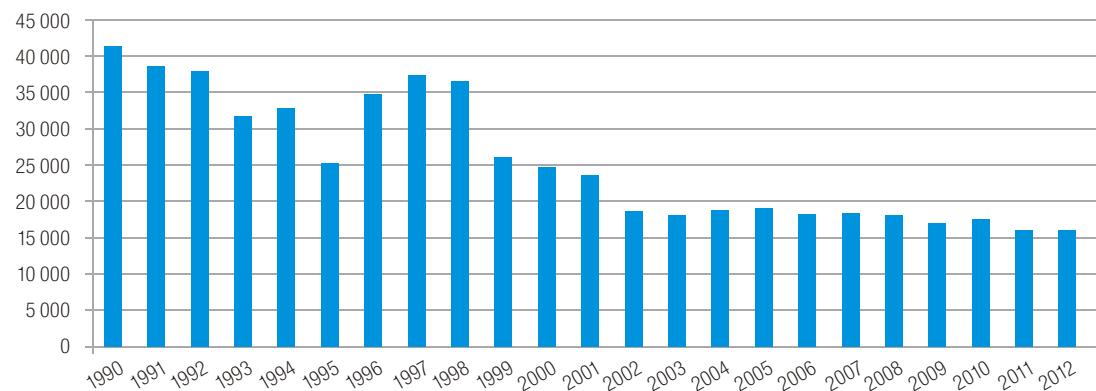
water that is in compliance with all hygienic criteria is discharged to the Bystrica creek.

The waste water biological treatment plant in Harmanec is one of the most modern treatment plants in the Slovak Republic. In comparison with the operation without biological treatment plant, the contamination was decreased for about 90 % in 2012. The up-to-date technology of industrial waste water treatment, which utilizes anaerobic processes with production of biogas, is optimized step by step. Produced biogas is efficiently utilized in production of heat within own power generation of steam production. Thanks to produced biogas, which replaces several percentages of the natural gas consumption per year, SHP Harmanec contributes to decrease production of emissions and save the energy.

Emissions

Very positive results were achieved in reduction of production of amount of air pollutants. In the field of air protection, SHP Harmanec also progressively decreases the total production of CO₂ emissions. In the field of the power generation management we have optimized combustion processes of boiler units in SHP Group with the benefit in the natural gas savings and the decrease of CO₂ emissions by almost 1 %. In SHP Slavošovce, the contributions in natural gas savings and decrease of production of CO₂ were in the amount of 2.4 %.

SHP Harmanec emisie CO₂ (t/rok) / CO₂ emissions (t/year)



5

Vedenie SHP Group/KONTAKTY SHP Group Management/Contacts

Vedenie SHP Group
SHP Group Management
(k/ as at 1.8.2012)

Pavol Mišura
(Prezident SHP Group/CEO of SHP Group)
Jozef Horák
Andrea Holubčíková
Marius Lipka
Peter Ondrík
Predrag Zgonjanin

SHP Harmanec, a.s.

Predstavenstvo/ Board of Directors:
Pavol Mišura, Jozef Horák,
Andrea Holubčíková, Marius Lipka
Dozorná rada / Supervisory Board:
Milan Fiľo (Predseda/Chairman),
Miroslav Vajs, Peter Švec

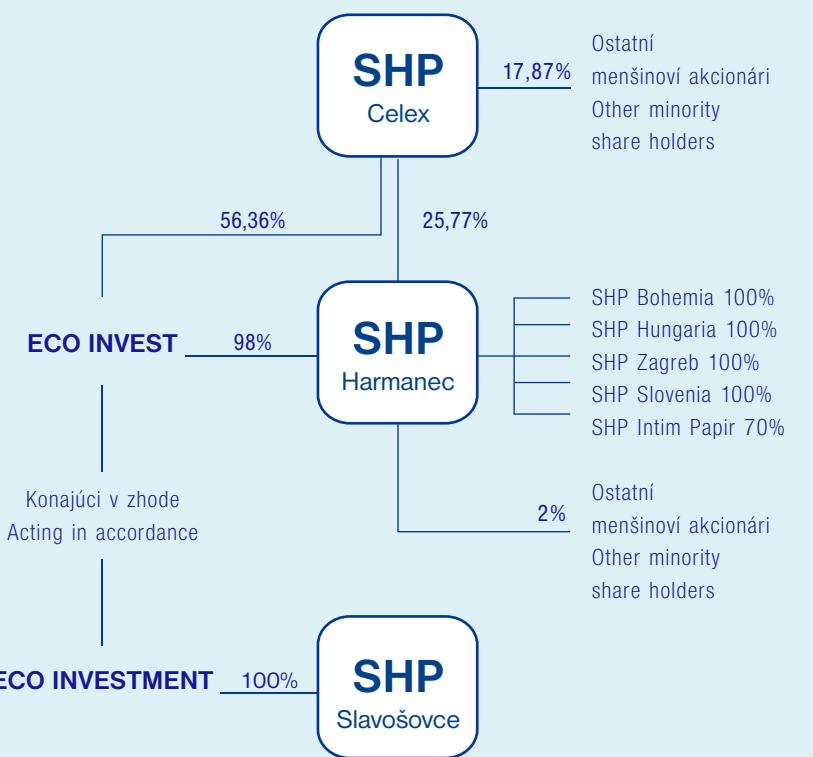
SHP Slavošovce, a.s.

Predstavenstvo/ Board of Directors:
Pavol Mišura, Jozef Horák, Peter Ondrík
Dozorná rada / Supervisory Board:
Milan Fiľo (Predseda/Chairman),
Miroslav Vajs, Janka Genderová

SHP Celex, a.d.

Predstavenstvo/ Board of Directors:
Pavol Mišura, Jozef Horák, Marius Lipka
Dozorná rada / Supervisory Board:
Milan Fiľo (Predseda/Chairman),
Dragan Matič, Miljenko Brajković

Štruktúra vlastníckych vzťahov SHP Group SHP Group proprietary relationship structure



Kontakty/Contacts

SHP Harmanec, a.s.

976 03 Harmanec
Slovakia
Tel: +421 48 4322 111, 535
Fax: +421 48 4198 105

SHP Bohemia, s.r.o

Černokostelecká 613/145
108 00 Praha 10
Czech Republic
Tel: +420 272 915 284
Fax: +420 272 915 255

SHP Intim - Papir, d.o.o

Bonaci 14
524 45 Baderna
Croatia
Tel: +385 52 621 204
Fax: +385 52 621 162

SHP Slavošovce, a.s.

Slavošovce 298
049 36 Slavošovce
Slovakia
Tel: +421 58 777 0275
Fax: +421 58 777 0276, 279

SHP Hungaria, Kft.

Röppentyű utca 65,
1139 Budapest
Hungary
Tel: +361 394 0098
Fax: +361 200 6641

SHP Zagreb, d.o.o.

Koturaška 53
10 000 Zagreb
Croatia
Tel: + 385 1 617 1330 - 32
Fax: + 385 1 617 1331

SHP Celex, a.d.

Velika Mladjenovića bb
78102 Banja Luka
Bosnia and Herzegovina
Tel: +387 51 332 201, 211
Fax: +387 51 332 222, 250

SHP Celje, d.o.o

Kidričeva 36
3000 Celje
Slovenia
Tel: + 386 3 42 42 243
Fax: + 386 3 42 42 244